

# CALEIDOSCÓPIO

*Variações históricas  
para 5 grupos orquestrais*

**Duração: 12 minutos**

**Zoltan Paulinyi**

*Brasília, Outubro de 2004.*

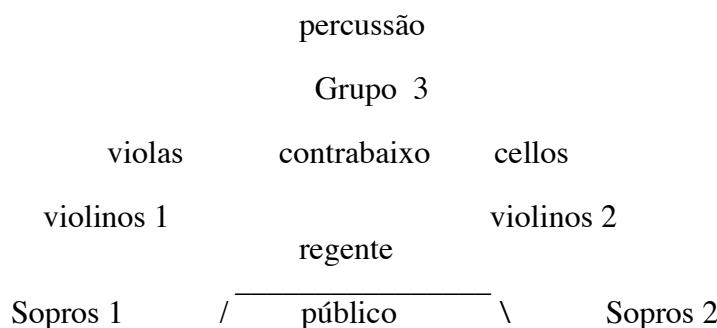
## **Instrumentação:**

- **Sopros 1:** 1 flauta, 1 oboé, 1 clarinete Bb, 1 fagote, 2 trompas F, 1 trompete, 1 trombone tenor.
- **Sopros 2:** 1 flauta, 1 oboé, 1 clarinete Bb, 1 fagote, 2 trompas F, 1 trompete, 1 trombone tenor.
- **Grupo 3:** 1 flautim, 1 corne inglês, 1 clarone, 1 contrafagote, 1 tuba, 1 trombone baixo.
- **Percussão:** com **3 instrumentistas**; 4 timpanos, marimba, xilofone, vibrafone, glockenspiel, sinos, 2 tom-toms, caixa-clara, gran cassa, tam-tam, prato de choque, prato suspenso, triângulo, chocalho, chicote, pandeiro, agogô, reco-reco, woodblock.
- **Grupo 5:** cordas.

**Correspondência:**  
Caixa Postal 9747  
Brasília - DF  
CEP 70.040-976  
**BRASIL**

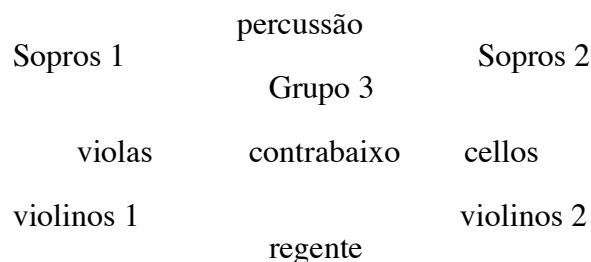
paulinyi@yahoo.com  
<http://get.to/paulinyi>  
<http://surf.to/paulinyi>

**Disposição da orquestra envolvendo parcialmente o público, sem isolar os grupos e colocando o grupo 3 e percussão em um plano mais elevado:**



**"Sopros 1" deve ser espelhado ao "Sopros 2", aproximando os instrumentos graves ao centro do palco.**

*Não havendo espaço nas laterais do teatro, é possível esta outra forma:*



**De qualquer modo, o distanciamento dos grupos não deve segmentar o corpo da orquestra, isolando quaisquer músicos.**

## ***BULA***

**z** = trêmolo (cordas) ou frullato (sopros).

**>>** = corda esmagada sobre a tastiera.

**“Caleidoscópio”** é uma viagem pelo tempo, descrevendo a saga de uma família européia a partir de uma história que começa na idade média, atravessa as guerras mundiais e finalmente chega ao Brasil agreste. A disposição não-convencional dos músicos no palco realça a estrutura espacial da música, não somente amplificando a antífona da entrada, como também visando o envolvimento do espectador no atonalismo central da obra, e ilustrando o diálogo da cantoria e do desafio ao final da música.

O tema, aparecendo quase ao final da obra, é construído ao estilo das cantigas nordestinas, tendo dois motivos: arpejo ascendente, graus conjuntos descendentes. A alternância de todos os modos tem caráter estrutural.

Cada variação representa um período histórico, começando pelos caminhos da fé na meditação gregoriana, passando pela dança medieval, trilhando os caminhos tortuosos da fuga barroca ao extremo romantismo e atonalismo, entrando no dodecafônico do conflito europeu, e voltando pelo impressionismo que tanto marcou as artes brasileiras, até chegarmos ao interior do Brasil, congelado no tempo e espaço sob o escaldante sol dos trópicos.

A fuga é o desenho inverso ao da cantiga: arpejo descendente, não-modal. Após o divertimento rigorosamente barroco, encontramos um decisivo pedal surpreendentemente precipitado. Imediatamente o romantismo da ponte se dissolve no atonalismo livre da sessão central, onde o perfil do sujeito e contra-sujeito é visto sob a óptica do século XX. Temos novamente as cinco entradas do sujeito (inclusive uma ampliada), e uma outra ponte romântica nos reconduz ao stretto final, que se torna um “fade out” para a variação seguinte.

A variação dodecafônica fundamenta-se no mesmo conjunto de intervalos da cantiga, substituindo a terça do acorde perfeito do tema por uma segunda, originando a série mista:

7 8 2. 11 10 9. 1 0 6. 5 3 4

A coda é uma grande festa popular, livremente inspirada no frevo.

# CALEOSCOPIO

*Variaciones históricas  
para 5 grupos orquestales*

**Duración: 12 minutos**

## Instrumentación

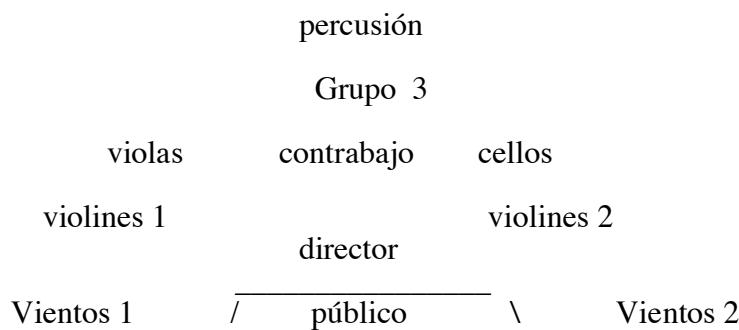
- **Vientos 1:** 1 flauta, 1 oboe, 1 clarinete Bb, 1 fagot (fagote), 2 trompas F, 1 trompeta (trompete), 1 trombón tenor (trombone-tenor)
- **Vientos 2:** 1 flauta, 1 oboe, 1 clarinete Bb, 1 fagot (fagote), 2 trompas F, 1 trompeta (trompete), 1 trombón tenor (trombone-tenor)
- **Grupo 3:** 1 flautín (piccolo), 1 corno inglés (corne inglês), 1 clarinete bajo (clarone), 1 contrafagot (contrafagote), 1 tuba, 1 trombón bajo (trombone-baixo)
- **Percusión con 3 instrumentistas:** 4 timbales (tímanos), marimba, xilofón (xilofone), vibrafón (vibrafone), glockenspiel, campanas (sinos), 2 tantanes (tom-tom), caja clara (caixa-clara), gran casa (gran casse), tantan (tam-tam), platos de choque (pratos de choque), plato suspenso (prato suspenso), triangulo, maracas (chocalho), látigo (chicote), pandereta (pandeiro), bongó (agogô), güiro (reco-reco), woodblock.
- **Arcos.**

**Zoltan Paulinyi**  
*Brasília, Octubre 2004.*

**Dirección postal:**  
Caixa Postal 9747  
Brasília - DF  
CEP 70.040-976  
**BRASIL**

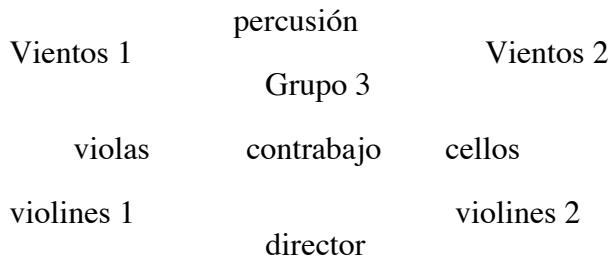
paulinyi@yahoo.com  
<http://get.to/paulinyi>  
<http://surf.to/paulinyi>

**Diposición de la orquesta incluyendo parcialmente el público, sin aislar los grupos y colocando el grupo 3 y percusión en un plano más elevado:**



**“Vientos 1” debe ser simétrico a “vientos 2”, aproximando los instrumentos graves al centro del escenário.**

*Si no hay espacio en los laterales del teatro, es posible esta otra forma:*



**De cualquier forma, la separación de los grupos no deve fraccionar el cuerpo de la orquesta, aislando cualquier músico.**

## LEYENDA

**z** = trémolo (cuerdas) o frullato (vientos).  
**>>** = cuerda presionada sobre la tastiera.

**“Caledoscopio”** es un viaje por el tiempo, describiendo una familia europea a partir de una historia que comienza en la edad media, atraviesa las guerras mundiales y finalmente llega a Brasil. La disposición no convencional de los músicos en el palco eleva la estructura espacial de la música, no solamente amplificando la antífona de la entrada, como también colocando en primer lugar el envolvimiento del espectador en el atonalismo central de la obra y ilustrando el diálogo del canto y del “duelo” final de la música.

El tema, apareciendo casi al final de la obra, es construido al estilo de los cantos nordestinos, teniendo dos motivos: arpegio ascendente, grados conjuntos descendentes. La alternancia de todos los modos tienen un carácter estructural.

Cada variación representa un período histórico, comenzando por los caminos de fe en la meditación gregoriana, pasando por la danza medieval, caminando por la fuga barroca al extremo romanticismo y atonalismo, entrando en el dodecafonismo del conflicto europeo y volviendo por el impresionismo que tanto marcó las artes brasileñas, hasta chegar al interior de Brasil, congelado en el tiempo y espacio bajo el fuerte sol de los trópicos.

La fuga es un diseño inverso al de la cantiga: arpegio descendente, no modal. Después el divertimento rigorosamente barroco, encontramos un pedal sorprendetemente precipitado. Inmediatamente el romanticismo del puente se disuelve en el atonalismo libre de la sección central, donde el perfil del sujeto y contra sujeto es visto bajo la óptica del siglo XX. Tenemos nuevamente las cinco entradas del sujeto (inclusive una ampliada), y un otro puente romántico nos reconduce al estretto final, que se torna un “fade out” para la variación siguiente.

La variación dodecafónica se fundamenta en el mismo conjunto de intervalos de la cantiga, substituyendo la tercera del acorde perfecto del tema por una segunda, originando la serie mixta:

7 8 2. 11 10 9. 1 0 6. 5 3 4

La coda es una grande fiesta popular, libremente inspirada en el “frevo”.

# KALEIDOSCOPE

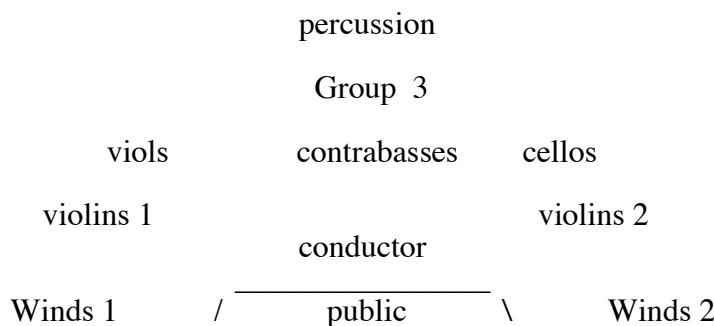
*Historical variations  
for 5 orchestral groups*

**Duration:** 12 minutes

**Instrumentation:**

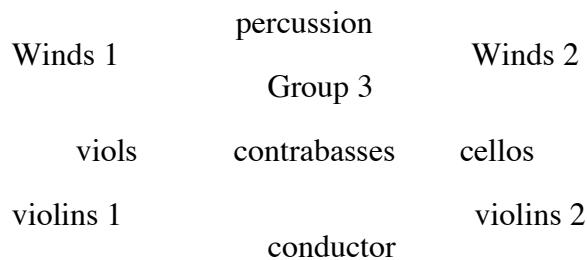
- **Winds 1:** 1 flute (flauta), 1 oboé, 1 clarinet Bb (clarinete Bb), 1 bassoon (fagote), 2 horns F (trompas F), 1 trumpet C (trompete), 1 tenor trombone.
- **Winds 2:** 1 flute (flauta), 1 oboé, 1 clarinet Bb (clarinete Bb), 1 bassoon (fagote), 2 horns F (trompas F), 1 trumpet C (trompete), 1 tenor trombone.
- **Group 3:** 1 piccolo (flautim), 1 English-horn (corne inglês), 1 bass clarinet Bb (clarone), 1 contrabassoon (contrafagote), 1 tuba, 1 bass trombone (trombone-baixo).
- **Percussion with 3 players:** 4 timpani (tímpanos), marimba, xylophone (xilofone), vibraphone (vibrafone), glockenspiel, bells (sinos), 2 tom-toms, snare-drum (caixa-clara), gran casse, tam-tam, crash cymbals (prato de choque), suspended cymbal (prato suspenso), triangle (triângulo), rattle (chocalho), whip (chicote), tambourin (pandeiro), agogô bells (agogô), reco-reco (or guiro), woodblock.
- **Group 5:** strings.

**Disposal of the orchestra partially involving the public without isolating the groups (keep "group 3" and percussion in a raised platform):**



"Winds 1" must be symmetrical to "Winds 2".

*Not having room in the laterals of the theater, another position is possible:*



**In any way, the distance among the groups cannot isolate any musician from orchestral body.**

## ***BULA***

**z** = tremolo (strings) or frullato (winds).

**>>** = crush string over tastiera.

**Zoltan Paulinyi**  
Brasília, October 2004.

**For correspondence:**  
Caixa Postal 9747  
Brasília - DF  
CEP 70.040-976  
**BRASIL**

paulinyi@yahoo.com  
<http://get.to/paulinyi>  
<http://surf.to/paulinyi>

**“Kaleidoscope”** is a voyage through time, describing the saga of an european family from a history that starts in the Middle Age, crossing the world-wide wars and finally arriving at the brazilian wasteland. The unconventional disposal of the musicians on stage enhances the music space structure, not only amplifying the antiphon of the beginning, but also aiming at the involvement of the spectator in the central atonalism of the piece and illustrating the dialogue of the melody at the end of music.

Appearing almost at the end of the piece, the theme is built on the northeastern melody style (*cantiga*). It has two motives: an ascending arpeggio and descending joint degrees. The alternation of all the modes has structural character.

Each variation represents a historical period, starting from the paths of the faith in the gregorian meditation, passing through the medieval dance, treading the crooked paths of the baroque escape to the extreme romanticism and atonalism, entering in the twelve-tone system of the European conflict, and coming back to the impressionism that has marked so well the Brazilian arts, eventually arriving at the inward of Brazil, freezed in time and space under the scalding tropical sunshine.

The fugue is the *cantiga* inversion: descending arpeggio, tonal. After the rigorously baroque development, we arrive at a surprisingly precipitated pedal. Immediately the next romantic bridge dissolves in the free atonalism of the central session, where the frame of the subject and its answer are seen under the optics of the XX-th century. There we have again the five subject entrances (one also in augmentation), and another romantic bridge leads back to the ending stretto, which is a fade-out for the following variation.

The twelve-tone variation is based on the same set of intervals of the “*cantiga*”, swapping the third of the subject perfect chord with a second, originating the series:

7 8 2. 11 10 9. 1 0 6. 5 3 4

Coda is a great popular feast, freely inspired from the “*frevo*”.

# CALEIDOSCÓPIO n. 2—Variações Históricas

para 5 grupos orquestrais

Zoltan Paulinyi  
Brasília, Outubro de 2004.

**Var.1: gregoriano**  
ca. = 68 Andante (recitativo)

Flauta 1  
Oboé 1  
Clarinete em Bb 1  
Fagote 1  
2 Trompas em F (1)  
Trompete em C 1  
Tenor Trombone 1

**Var.1: gregoriano**  
ca. = 68 Andante (recitativo)

Flauta 2  
Oboé 2  
Clarinete em Bb 2  
Fagote 2  
2 Trompas em F (2)  
Trompete em C 2  
Tenor Trombone 2

**Var.1: gregoriano**  
ca. = 68 Andante (recitativo)

Piccolo  
Corno Inglês  
Clarone  
Contrafagote  
Trombone-baixo  
Tuba

**Var.1: gregoriano**  
ca. = 68 Andante (recitativo)

Timpanos  
Percussão 1  
Sinos  
Percussão 2  
Sinos

**Var.1: gregoriano**  
ca. = 68 Andante (recitativo)

Violino I  
Violino II  
Viola  
Cello  
Contrabaixo

12

Fl. 1

Ob. 1

CLBb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cfig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc.1

Perc.2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T. 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

*Var.2: dança medieval*  
ca.  $\dot{\text{d}} = 72$

*a 2* *ribato* *mf* *rall.*

*a tempo* *p* *cresc.*

*a tempo* *pp*

*pp*

*senza cresc.* *rall.*

*p* *cresc.*

*a tempo*

*ca.  $\dot{\text{d}} = 72$*

*baqueta dura* *mf*

*Pandeiro* *mf*

*Prato sump. baqueta de metal* *batido* *f* *raspado*

*Var.2: dança medieval*  
ca.  $\dot{\text{d}} = 72$

*solo* *mf*

— Impresso em 21/01/05 Caleidoscópio pg. 10 —

38

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

48

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1 *bouché*  
*mp*

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2 *p* cresc.

Ob. 2

Cl. Bb 2 *mf* cresc.

Fg. 2 *f* dim. *p* cresc.

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr. *f* dim. *p* cresc.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

48

Timp. *f* *mp* *p*

Perc. 1 *f* *mp* dim. *p* cresc.

Perc. 2

Chocalho  
Triângulo

Vln.I *f* *mp*

Vln.II *f* *mp*

Vla. *f* *mp*

Vc. *f* *mp*

Cb.

normal

normal

normal

normal

pizz.

Fl. 1

Ob. 1

CLBb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cfig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

67 Var.3: fuga Allegro ca.  $\text{♩} = 100$   
 Fl. 1  
 Ob. 1  
 Cl.Bb 1  
 Fg. 1  
 Tpa. F 1  
 Tpt.C 1  
 Tbn.T. 1

67 Var.3: fuga Allegro ca.  $\text{♩} = 100$   
 Fl. 2  
 Ob. 2 *mf* dim. *p*  
 Cl. Bb 2  
 Fg. 2  
 Tpa. F 2  
 Tpt.C 2  
 Tbn.T 2

67 Var.3: fuga Allegro ca.  $\text{♩} = 100$   
 Pc.  
 C.Ing.  
 Clr.  
 Cfg. *mf* dim.  
 Tbn.bx.  
 Tb.

67 Var.3: fuga Allegro ca.  $\text{♩} = 100$   
 Tim.  
 Perc. 1  
 Perc. 2

67 Var.3: fuga Allegro ca.  $\text{♩} = 100$   
 Vln.I  
 Vln.II  
 Vla.  
 Vc.  
 Cb.

80

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Fl. I

Ob. 1 *cresc.* *fz* *mf* *cresc.*

Cl.Bb 1 *mf*

Fg. 1

Tpa. F 1 *a 2* *f*

Tpt.C 1 *cresc.* *fz* *cresc.* *f* *mf* *p*

Tbn.T. 1 *f*

Fl. 2

Ob. 2 *fz* *cresc.* *f*

Cl. Bb 2 *mf*

Fg. 2 *a 2* *f* *mf*

Tpa. F 2

Tpt.C 2 *fz* *cresc.* *f* *f*

Tbn.T 2 *f*

Pc.

C.Ing.

Clr. *fz* *cresc.* *f*

Cig. *cresc.* *fz* *f* *p* *mf*

Tbn.bx.

Tb. *f*

Tim. *timpanos* *baqueta dura*

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I *cresc.* *f*

Vln.II *v* *f* *mf*

Vla. *mf*

Vc. *fz* *f* *p*

Cb. *f*

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cfig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

114

*f*

*pp*

*pp*

*p*

*pp*

*pp*

*f*

*pp*

*pp*

*p*

*pp*

*pp*

*ff*

*pp*

*p*

*mf*

*ff*

*ff*

*Pratos de choque*

*ff*

*ff*

*ff*

*pp*

*pp*

*ponticello*

*ponticello*

*ponticello*

*p*

*ponticello*

*p*

*ponticello*

*p*

*ponticello*

— Impresso em 21/01/05 ♦ Caleidoscópio pg. 18 —

126

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T. 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Timpanos

Caixa-clara off

Woodblock

Tríangulo

baqueta macia

Prato susp.

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

138

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T. 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Timpano

Chocalho

Pratos de choque

Reco-reco

Triângulo

Tom-tom

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T. 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

171

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Var.4: moderno  
G.P. ca.  $\bullet = 68$

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Var.4: moderno  
G.P. ca.  $\bullet = 68$

(curta)

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Var.4: moderno  
G.P. ca.  $\bullet = 68$

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Var.4: moderno  
G.P. ca.  $\bullet = 68$

183

Fl. 1 Ob. 1 Cl.Bb 1 Fg. 1 Tpa. F 1 Tpt.C 1 Tbn.T. 1

Fl. 2 Ob. 2 Cl. Bb 2 Fg. 2 Tpa. F 2 Tpt.C 2 Tbn.T 2

Pc. C.Ing. Clr. Cig. Tbn.bx. Tb.

Timpanos Caixa-clara Woodblock Xilofone Prato susp. Chicote Marimba Chocalho Tambo

Vln.I Vln.II Vla. Vc. Cb.

**Piú mosso (moderato)**

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Xilofone  
deixar vibrar

Glockenspiel

Perc. 2

Vln.I

pizz.

Vln.II

pizz.

dim.

ponticello

ponticello

normal

pizz.

Vla.

Vcl.

Vc.

Cb.

— Impresso em 21/01/05 Caleidoscópio pg. 25 —

199

Fl. I

poco rit.  
ff

Ob. 1

Cl.Bb 1

cresc.

Fg. 1

mp cresc.

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

p ff

199

Fl. 2

poco rit.  
ff

Ob. 2

Cl. Bb 2

f cresc.

Fg. 2

mp cresc.

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

p ff

199

Pc.

poco rit.  
ff

C.Ing.

Clr

mp cresc.

Cfg.

mp cresc.

Tbn.bx.

Tb.

199

Tim.

poco rit.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

arco

poco rit.  
pp sul tasto

Vln.II

poco rit.  
pp sul tasto

Vla.

normal

Vc.

ponticello

sul tasto pp

Cb.

ponticello

sul tasto pp

— Impresso em 21/01/05 Caleidoscópio pg. 26 —

batuta a 3

Fl. 1      f      pp      f<sup>#</sup>  
Ob. 1      f      c  
Cl.Bb 1      f      pp      fz  
Fg. 1      f      pp  
Tpa. F 1      f      mp      a<sup>2</sup>      f<sup>#</sup>  
Tpt.C 1      f      mp  
Tbn.T. 1      f      mp

batuta a 3

Fl. 2      f      pp      fp  
Ob. 2      f      c  
Cl. Bb 2      f      pp      fp  
Fg. 2      f      pp  
Tpa. F 2      f      mf      p      a<sup>2</sup>      f  
Tpt.C 2      f      mf  
Tbn.T 2      f      mf

batuta a 3

Pc.      -      c      fz  
C.Ing.      -      pp      fz  
Clr.      -      c  
Cig.      -      f  
Tbn.bx.      -      f  
Tb.      -      f

batuta a 3

Tim.      ff      Gran Casse Woodblock      pp      Reco-reco      Timpanos  
Perc. 1      Tom-tom      ff      Prato susp.      Tom-tom      Chocalho      Caixa-clara  
Caixa-clara      ff      p      -      -      cresc.      ff  
Pandeiro      ff      Chicote      Triângulo      Tom-tom      Prato susp.  
Perc. 2      ff      -      -      -      -      ff

batuta a 3

Vln.I      ff      normal      ff      rall.      Moderato  
Vln.II      ff      normal      ff  
Vla.      ff      normal      ff  
Vc.      ff      normal      ff  
Cb.      ff      f<sup>#</sup>      ff

rall.      Moderato

214

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.



## Moderato

227

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Moderato

Var.5: transição

Var.5: transição

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Moderato

Var.5: transição

Var.5: transição

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Moderato

Var.5: transição

Var.5: transição

227

Timp.

Vibrafone

Perc. 1

pizz.

arco

pizz.

arco

sul tasto

Var.5: transição

Var.5: transição

Moderato

pizz. arco

pizz.

arco

sul tasto

sordina

dolce

mp

Var.5: transição

236

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

rit. a tempo

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

rit. a tempo

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

rit. a tempo

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

236

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

pizz. 3 arco rit. a tempo sord. ponticello

arco V 3 f senza sord. ponticello

mf senza sord. ponticello

sordina senza sord. ponticello

sordina senza sord. mp

244

Fl. 1 Ob. 1 Cl.Bb 1 Fg. 1 Tpa. F 1 Tpt.C 1 Tbn.T. 1

rit. a tempo

senza sord. a 2

bouché

Tp. 2 Ob. 2 Cl. Bb 2 Fg. 2 Tpa. F 2 Tpt.C 2 Tbn.T. 2

rit. a tempo

sord. (harmon) cresc.

Pc. C.Ing. Clr. Cig. Tbn.bx. Tb.

rit. a tempo

Tim. Perc. 1 Perc. 2

rit. a tempo

sordina rit. a tempo ponticello

pizz. 3

sordina rit. a tempo ponticello

pizz. 3

mfp 3 sordina

Vln.I Vln.II Vla. Vc. Cb.

252

rall.

TEMA: cantiga  
Calm

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1 *sordina*  
*pp* *normal*

Tpt.C 1 *p* *normal*

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2 *p* *p*

Fg. 2 *p* *p* *>* *p*

Tpa. F 2 *sordina*  
*pp* *normal*

Tpt.C 2 *p* *normal*

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr. *mf*

Cig. *mf*

Tbn.bx.

Tb.

252

rall.

TEMA: cantiga  
Calm

canabile *mf* *a tempo* expressivo *cresc.*

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I *p* *rall.* *sul tasto* *TEMPO: cantiga Calm* *senza sord.* *p*

Vln.II *p* *arco* *sordina ponticello* *pizz.* *3* *sul tasto* *senza sord.* *p*

Vla. *p* *pizz.* *p* *arco normal* *dim.* *p*

Vc. *p* *normal* *mp* *mf* *pizz.* *p*

Cb. *mp*

262

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

*fr.*

*p*

*mf*

*mp*

*apito (pallhetta fora)*

*normal*

*mp*

*accel.*

*rall.*

*a tempo marcato*

*dolce*

*f*

*mf*

*dim.*

*Woodblock*

*mp*

*mf*

*mf*

*Reco-reco*

*mf*

*dim.*

*p*

*p*

*mf*

*mp*

*f*

272

Fl. 1 *rall.* *a tempo*  
*mf*

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2 *rall.* *a tempo*  
*f* *dim.*  
*mf*

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T. 2

Pc. *rall.* *a tempo*  
*mf* *f*  
*3*

C.Ing.

Clr.

Cfig.

Tbn.bx.

Tb.

272 *rall.* *a tempo*  
*mf* *f*  
*3*

Tim. *rall.* *a tempo*  
*mf* *f*

Perc. 1

Perc. 2 *Chocalho* *Reco-reco* *Prato susp.*  
*p* *mf dim.* *p* *rall.* *a tempo*  
*baqueta macia* *mf*

Vln.I *rall.* *a tempo*  
*f*

Vln.II *dim.* *f*

Vla. *mf* *cresc.* *f*

Vc. *p* *cresc.* *f*

Cb. *f* *f*

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

287

Fl. 1      Ob. 1      Cl.Bb 1      Fg. 1      Tpa. F 1      Tpt.C 1      TbnT. 1

Fl. 2      Ob. 2      Cl. Bb 2      Fg. 2      Tpa. F 2      Tpt.C 2      Tbn.T 2

Pc.      C.Ing.      Clr.      Cfg.      Tbn.bx.      Tb.      Timp.

Perc. 1      Perc. 2

Vln.I      Vln.II      Vla.      Vc.      Cb.

Coda: festa  
rit.  
♩ = 100

Fl. 1      Ob. 1      Cl.Bb 1      Fg. 1      Tpa. F 1      Tpt.C 1      TbnT. 1

Fl. 2      Ob. 2      Cl. Bb 2      Fg. 2      Tpa. F 2      Tpt.C 2      Tbn.T 2

Pc.      C.Ing.      Clr.      Cig.      Tbn.bx.      Tb.      Timp.

Perc. 1      Perc. 2

Vln.I      Vln.II      Vla.      Vc.      Cb.

300

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

Tbn.T. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T. 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Timpanos

f

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Fl. 1

Ob. 1

CLBb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

TptC 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cfg.

Tbr.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

Fl. 1

Ob. 1

CLBb 1

Fg. 1

Tpa. F 1 *a 2*

Tpt.C 1 *mf* *cresc.* *f*

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2 *cresc.*

Fg. 2 *f* *cresc.* *f* *mf*

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2 *mf* *cresc.*

Pc.

C.Ing.

Clr. *f*

Cfg. *f*

Thn.bx.

Tb. *p*

*p*

Timp. *Agogô* *mf* *cresc.*

Perc.1 *tr* *tr* *cresc.*

Perc.2 *p* *mf* *p* *cresc.*

Vln.I *mf* *cresc.* *f*

Vln.II *>* *>* *>* *>* *cresc.* *f*

Vla. *>* *>* *>* *>* *cresc.* *f*

Vc. *f* *cresc.* *f*

Cb. *mf* *cresc.* *f*

317

Fl. 1

Ob. 1

Cl.Bb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C.Ing.

Clr.

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc.1

Perc.2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.

322

Fl. 1 *mf* cresc.

Ob. 1

Cl.Bb 1 *mf* cresc.

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1 *mf* cresc.

Tbn.T. 1 *mf*

Fl. 2 *mf* cresc.

Ob. 2

Cl. Bb 2 *mf* cresc.

Fg. 2

Tpa. F 2 *mf*

Tpt.C 2 *mf* cresc.

Tbn.T 2

Pc. *mf* cresc.

C.Ing.

Clr. *mf*

Cig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1 *mf* cresc. *ff* 3  
Reco-reco

Perc. 2 *mf* cresc. *ff*  
Tom-tom Prato susp.

Vln.I *mf* cresc.

Vln.II *f* cresc.

Vla.

Vc.

Cb. pizz. *mf*

327

Fl. 1      *pp*      *mf*      *cresc.*

Ob. 1      *e*      *mf*      *cresc.*

Cl.Bb 1      *pp*      *mf*      *cresc.*

Fg. 1      *e*      *mp*      *mf*      *f*

Tpa. F 1      *#c*

Tpt.C 1      *pp*

Tbn.T. 1      *e*      *mp*      *mf*      *f*

Fl. 2      *pp*      *mf*      *cresc.*

Ob. 2      *pp*      *mf*      *cresc.*

Cl. Bb 2      *pp*      *mf*      *cresc.*

Fg. 2      *c*      *mf*      *cresc.*

Tpa. F 2      *#c*

Tpt.C 2      *pp*

Tbn.T. 2      *e*      *mf*      *cresc.*

Pc.      *pp*      *p*      *cresc.*

C.Ing.      *pp*      *cresc.*

Clr.      *mp*      *cresc.*

Cig.      *mf*      *cresc.*

Tbn.bx.      *e*      *p*      *mf*      *cresc.*

Tb.      *pp*      *cresc.*

327      *Pandeiro*

Tim.      *pp*      *mp*      *cresc.*

Triângulo      *pp*      *mp*

Perc. 1      *x o o x o o x o o x o o*      *cresc.*

Gran Casse      *o o o o o o o o*      *ff*

Perc. 2      *pp*      *mp*      *cresc.*

327

Vln.I      *pp*      *mp*      *cresc.*

Vln.II      *pp*      *mf*      *cresc.*

Vla.      *pp*      *cresc.*

Vc.      *e*      *pp*      *mf*      *cresc.*

Cb.      *e*      *pizz.*

— Impresso em 21/01/05 ♦ Caleidoscópio pg. 44 —

Fl. 1

Ob. 1

CLBb 1

Fg. 1

Tpa. F 1

Tpt.C 1

TbnT. 1

Fl. 2

Ob. 2

Cl. Bb 2

Fg. 2

Tpa. F 2

Tpt.C 2

Tbn.T 2

Pc.

C. Ing.

Clr.

Cfig.

Tbn.bx.

Tb.

Tim.

Perc. 1

Perc. 2

Vln.I

Vln.II

Vla.

Vc.

Cb.